商務日報
第一〇〇九六號
今日出版一大張
發行人 高允斌

重慶市商會改組籌備委員會公告

[illegible]……本市中正路……星期三上午……時假座……舉行重慶市商會會員大會……各會員代表務希準時出席如因特殊事故不能親身出席者亦希依照法令規定具函委託其他會員代表負責代理幸勿延誤為要此告

主任委員 周懋植

中華民國三十一年十一月十九日

訃告

先考張公澤霖府君諱玕良慟於中華民國卅一年十一月二十四日卯時壽終於重慶和平路一百十七號本宅正寢距生於紀元前二十三年戊子夏歷八月二十七日享壽五十有五不孝維一隨侍在側親視含殮遵禮成服不孝維精遠在成都學校不及奔喪擬擇期扶柩回自流井原籍開弔安葬叨在族世戚學寅友誼哀此訃

孤子張維一 維精 泣血稽顙

鼎惠懇辭

重慶市中小學校獎學金保管委員會為籌募獎學金公映電影

假座 國泰 昇平 兩院

明天日夜同時獻映

卓別麟 編劇 導演 監製 主演

寶蓮高黛 賈克凱 亨利黛尼爾等數大明星合演

大獨裁者

贈券一律暫停

片長足十兩節 開映 本片十二大本 二十一日映

時間：國泰 一時 四時 七時 十時；昇平 二時 五時 八時 十一時

座價：二十五元 十五元 榮譽券：五十元 三十元 二十元

開映前一日在下列各行售出榮譽券：聚興誠銀行民權路 小什字建國銀行 林森路川鹽銀行 中正路和成銀行 信託部

聚豐錢莊增設內江分莊啟事

查本莊內江分莊業經籌設就緒呈奉財政部渝錢行字第一三……號指准備案並於本年十一月十九日開始通匯經營存放匯兌業務特此啟事

徵求女會計員一名

如有願任者請……待遇……不合格者恕不答復

重慶市紙煙商業同業公會啟事

查本會承銷商零售商必須加入本業公會……

東原實業公司召開股東大會啟事

逕啟者茲訂期於本年十一月二十八日上午十時在重慶林森路……召開第……次股東常年大會……屆時出席為荷

東原實業公司董事會啟

陪都各界文化勞軍運動委員會為勸募及獻金手續敬告各界

辦法另行公告（四）各業公會勸募時務請預定勸募總額期限圓滿結束（五）捐獻款項一律於競賽大會後由全國慰勞總會分別專函正式收據並登報公佈

（一）本會經收款項概請國家銀行……（二）……

永石膏 輕粉 麗粉 重粉 石粉 滑粉 平價供應 地址：南紀門內厚慈街一五七號

華懋股份有限公司臨時股東會公告

勝利日記 袖珍出版 預約

為魏故同志有文代收賻儀啟事

重慶電力公司徵購器材油類啟事

重慶銀行增加資本一千萬元公告

重慶聚興誠銀行增訂利息啟事

欲求匯款迅速 請向川康平民商業銀行接洽

通商實業銀行

和成銀行匯款 迅速 省費 通匯地點 總行：重慶

川鹽銀行增訂利率啟事

農林部提倡種植 紅檀 鐵葱 樹秧
在復興關中央訓練團陪都模範林 凡有購買者請……

偉大補品 補爾血
△有病的人服補爾血，功能調補氣血，使身體逐漸強壯！
△無病的人服補爾血，又能培元補腦，使身體恢復健康！

華華 搽瘡膏

寶豐參號 龜齡集 定坤丹
重慶西大街

澈底摧毀德日武力

協助中國戰後工業化

英訪問團對中外記者談話

【本報訊】英國議會訪問團，爲與渝市新聞界交換意見計，特於昨（二十四）日上午十時半，假國際宣傳處會議室，招待中外記者，到六十餘人，首由王部長世杰致詞，略稱，英國議會訪問團此次承蔣委員長之邀訪問我國，深受各界熱烈歡迎，此行影響中國人民極大，至其對中英合作之影響，則可由將來之事實表現，歷史必能闡述。繼稱，今日四位團員準備答覆各位所提出之問題。旋由英議會訪問團艾爾文勛爵說明此次來華，承各方熱烈招待衷心感謝，同時又參觀中國的工廠、學校、煤礦及戰時有關生產事業，對于中國人民不屈不撓的精神，十分欽佩。繼即由各報通訊社記者提出問題，由英訪問團四團員作答。摘誌如下：

帝。二、泰弗亞說：愈想到中國抗戰的努力，愈感覺到中英合作的需要。三希望工業，衛德波謂：中國戰後化，對重工業方面，願更能自給，對此要求，英國及其他各國，當投資協助，惟此背景中國政治之穩定與相保情形而定。「問」對中國文化之觀察如何？「答」中國文化較英國悠久，中國政府現正努力推行國民教育，掃除文盲，戰後對世界，將發生莫大影響。「問」英政府對華之希望及幫助如何「答」在戰時英國當儘力協助中國生產軍火，在戰後，幫助中國機器，建立工業國家使中國成自給自足的國家。

答記者問

（問）貴國是否與中國行政當局討論有關中英兩國政治上之問題？（答）我們代表英國國會，並非代表英國政府，故未討論中英間的政治問題，不過我們也會和政府當局各機關的代表，互相交換意見，和非正式的談話。（問）對中國派訪問團報聘問題有否提及？（答）未聞有此項組織，不過英國極端歡迎中國派訪問團到英國去！實地考察英國的戰時生產事業及準備擊潰敵人的決心。（問）如何使中英更加團結？「答」中英兩國目前都集中力量，增加生產軍火，過去同盟國採守勢，因軍需品增加，現已採攻勢，兩國努力打擊敵人，兩國友誼必更增加。「問」英國報紙，對訪問團來華的反問如何？「答」在離開英倫時，政府與人民同聲讚揚，既華後，時常有電報打回去，英國人民對中國歡迎訪問團之熱烈，極端注意。——！——「問」美國公意是先擊潰德義呢？或是先擊潰日本？「答」在原則上，擊潰德義日並無區別，不獨要同等擊潰此兩敵人，並且要徹底予以重創，英人堅決澈底摧毀德日之武力，佔領其土地，懲辦破壞和平之禍首，不過在戰略上英國人民主張先擊潰德義，英國人民一致主張佔領侵略者的國土，懲罰禍首，「問」佔領領土是否包括日本？「答」當然包括日本人爲了使日本禍首得到懲罰，非佔領日本不可，總而言之，我們需要澈底的勝利。（全場熱烈鼓掌）。「問」英政府因距香港馬來亞較遠，是不得到該兩地區淪陷的詳細報告。（答）英政府已獲詳細報告，重關軍事祕密，無法公布。「問」貴國團員在來華後感想如何？「答」艾爾文稱：中國人民較之三十年前，一切都有進步，尤以中國人民已在蔣委員長領導之下，從事嚴格訓練，中央訓練團團員的守紀律精神爲妙

英訪問團茶會

招待我軍政首長

【中央社訊】英議會訪問團，與英大使館，於二十四日午後四時，假嘉陵賓館，茶會招待我軍政各首長，各國使節，及各界人士，會場布置簡樸，賓客到約二百餘人，有比大使紀佑穆，澳公使艾格勒頓，及各使館人員，我府政長官參加者，有孫院長夫婦，孔副院長祥熙，王部長世杰，賀主任耀組，陳總司令紹寬，顧大使維鈞，蔣處長廷黻，傅次長秉常，錢次長泰，錢次長大鈞，邵司長毓麟，吳市長國楨等，英大使薛穆爵士率祕書武官專員等招待，情意甚殷，並略進茶點，至六時許盡歡而散。

【中央社訊】吳市長國楨夫婦，於廿四日午宴英議會訪問團各團員，並邀英大使館參事召克滿，祕書密治，外部司長李惟梁，及市府各局長作陪。

【中央社訊】英國議會訪問團，於二十三日下午參觀沙坪壩消費合作社時，首在門市部參觀分配平價物品情形，後由該社理事主席胡煥庸導入各辦公室參觀，各室壁上滿掛三年來之統計圖表，艾爾文爵並翻閱帳冊，勞森先生亦詳詢該社經濟情形，社員人數與社會是否有實難之處，當經胡煥庸及經理吳朗西一一答覆，勞森先生更詢問理事中有無女姓，經答以有一位女理事，乃表讚許，旋由該社贈送社況照片一套，英文簡況表一份，主客於互[illegible]而別。

新島盟軍進入哥納

布納之敵最後掙扎

【中央社倫敦二十四日路透電】西南太平洋盟軍總部方面消息，哥納方面仍有抵抗，盟軍公報中稱，布納附近有激戰，

【中央社雪梨二十四日路透電】美軍一隊現距布納僅一千二百碼，由現勢觀之，欲作最後一步猛衝以達港口，或將稍緩，蓋河水之泛濫現已限制行車，且防碍供應品之運輸，美軍自安達得利角向西前進，須沿斯巴火東北之路線逐步推進，日軍仍在該處及哥納灸形地帶作堅強之抵抗云。

【中央社西南太平洋盟軍總部二十三日合衆電】此間公報宣布，澳軍已開入哥納。

【中央社西南太平洋盟軍總部二十三日合衆電】此間公報稱，我軍左翼已進入哥納，並向沙那安達推進，我空軍亦協助進攻，維亞蒂亞茲海峽方面，盟方翼之安達得利角亦經佔領，布納周圍地帶，仍有猛烈抵抗，盟方偵察機隊，擊落企圖襲擊之敵戰鬥機一架，帝汶島方面，盟方攻擊機及中型轟炸機，會轟炸敵方佔領下之北科及雷曼兩地。

盟機襲海防

投彈十四噸海濱大火

炸沉敵船兩艘傷一艘

【中央社據美新聞處訊】陳納德將軍所部駐華空軍於二十二日空襲越南北部主要根據地海防時，會擊沉此次戰爭中由中國根據地出擊之第一艘遠洋日本輪船，美機於抵達海防上空時，曾向船塢碼頭及倉庫區域投落破壞彈及燃燒彈十四噸，各戰鬥機繼之俯降，以機槍掃射被炸及燃燒之區域，此次空襲結果，擊沉偽裝極佳之一萬二千噸至一萬五千噸之輪船一艘，另有六千噸至八千噸之船隻一艘受傷，可能業已沉沒，此外又有二千噸之船隻一艘受傷，彈藥庫或油庫直中彈，海防濱海區域全部遭受嚴重損失，大火於八哩之外猶可望見。

瓜島美軍

緩緩推進

諾克斯稱敵已無法增援

【中央社華盛頓二十四日路透電】美海長今日接見記者稱，瓜島日軍有增援可能，但未必增援，因美軍在該島四週日夜巡邏，驅逐瓜島日軍出境，誠爲難事，但此實爲吾人之目標，美軍陣地現伸展約十六維深則有四英里，美軍正向古魯茲角以西進展，該處在韓德森機場以西約五英里，敵人之主力在瓜島，照美防線十八英里，惟日軍已分散於各區云。

【中央社華盛頓二十三日合衆電】海軍部公報稱：瓜達康納爾島美軍，刻正冒敵方之頑强抵抗，向

【中央社華盛頓二十二日路透電】海軍部公報稱：瓜達康納爾島美軍，藉炮軍掩護，繼續向西緩緩

西緩緩推進，餘無陸上活動。

【中央社華盛頓二十三日路透電】海軍部發言人說明美軍在瓜達康納爾島作戰之局勢稱，美軍現離馬坦尼可河以西僅數哩，雖遭敵軍頑抗，仍繼續前進。敵軍之攻勢行動，在上月十五日第二次所羅門海戰後，實已中止，此後陸上無攻勢行動，海上亦絕無攻勢，自十二日起，日空軍之攻守行動，皆告停止。

【中央社華盛頓二十四日合衆電】美海長諾克斯今日接見記者稱，日方似未必能調援軍在瓜島登陸，蓋美軍現正日夜在該島四週巡邏。記者詢以日軍是否能乘小艇於夜間登陸，海長稱，此固可能，但未必如此，所羅門之戰局，已能有如本人上次接見記者時所作之論斷，逐漸好轉，上次本人會謂戰局之進展，令人滿意，美軍在瓜島堅守中云。

社論

渝商會改組獻詞

重慶市商會之創始，實肇基於光緒之晚秋，四十年之人事滄桑，不知已幾經改組！今日之所以能略具規模者，過去諸商業先進之偉功，誠有不可湮沒者在。洎乎抗戰軍興，陪都建立，市商會同人在「軍事第一」之目標下，同心同德，任重致遠，確可謂艱苦備嘗，辛勞卓絕。五年來，無論敵機之轟炸如何猛烈，生活之程度如何高漲，而陪都商業之發展，不但不少衰減，即工商界對國家財力之貢獻，亦莫不足爲全國之表率。今日適值市商會改組之期，吾人試對其此一階段之工作略一回顧，不論站在任何立場，實不能不對其已往之努力，謹致其莫大之敬意。

重慶本爲我國西南之一大商埠，貿易之繁榮，人口之龐大，其他各地，率多莫之與京。國都西遷後，雖已轉爲全國政治軍事之中心，而商業之發展，亦更爲一日千里，突飛猛進。目前商會之會員，在一百餘萬之陪都市民中，竟已達五十餘萬之多，洵可謂抗建途中之一支偉大洪流。今日之陪都，不但爲我國國府之所在地，且爲世界反侵略戰爭中之一基本陣營，其一舉一動，匪獨足爲中華民族之代表，并將有關於整個之戰局。市商會既在全體市民中擁有半數以上之會員，則其領導力量之加强，實爲不可須臾暫緩之急務。此次吾人披覽其改選名單，發現有二大可喜之象跡，蓋即會員人數之激增與工業公會之加入是。京滬各大工廠之內遷，爲西南實業界增加一支生力部隊，其不惜犧牲共赴國難之精神，本早已博得全國之讚與景仰，今更實際加入市商會，使得工商融合，以謀商業之發展與生產之增加能循軌并進，更促戰時工商界樹立一空前團結之楷模。會員之增加，爲市商會基本力量增强之表現，此種新生命之開始萌芽，自當在他年之徒[illegible]途中，收獲豐滿之碩果！計程屈指，不問可期。本報爲全國工商界之喉舌，與重慶市商會，更爲十年來之老友，因知之也深，故望之也切，今值其改組之期，一致敬意兩點意見，聊表賀忱。

此次遷川工廠之加入商會，實爲陪都商業史上之一新紀元，而會員人數之激增，更足爲新生命日漸强大之一象徵。重慶市商會爲全國工商界之表率，今後應如何繼續已往之努力，和衷共濟，同心戮力，以隨成最高當局對於工商界之期望，實爲目前當務之急，當夫加强物價管制方案公佈伊始，市商會即曾發表竭誠擁護之宣言，今日改組之後，更宜迅速研定實施辦法，以提高生產而穩定戰時之物價，俾能切實推行政府之法令，以爲全國各地工商界之楷模。至於如何倡導募捐，加强社會救濟工作以及工商界福利問題之改進等，要亦爲嗣後市商會主要之使命。此其一。

在「經濟第一」之口號下，今日商業之發展已成爲對敵經濟作戰之一部，蓋今日之戰局，已不止僅限於軍事之勝負，而須取決於雙方國力之鬥爭，當茲盟國反攻開始之際，我工商界同人之任務，必更繁鉅。今後應如何提高工商文化水準，介紹國際智能，加强民族意識，以充實各工商戰士之實力，殆將爲市商會改組後主要工作之一部，而亟待努力以完成之者。此其二。

我國今日之經濟體制，尚徘徊於過去之農業經濟時期，在此[illegible]複雜之戰局中，[illegible]不足以應需求。今日如欲建立戰後之經濟體制，勢非迅速建立工業之基礎，實無以達成農業科學化之目的；而工業基礎之建立，則更非力求商業之發展不爲功。今日市商會改組中，工商界團結合作之表現，蓋已爲建國途中奠定一偉大之磐石，故吾人一致願[illegible]，實不勝其歡忭之情，倘希市商會同人繼續已往之精神，攜手向前，努力邁進，以副政府當局之重託與全市民衆之厚望。

一戰時英國新變遷

衛德波昨晚播講

【中央社訊】英國議會訪問團團員衛德波先生，二十四日晚七時半，應中英文化協會之請，在廣播大廈廣講，「戰時英國之新變遷」，到抗立武，黃少谷等八百餘人，座無虛席，熱烈情形，爲最近各種演講會所僅見，主席張伯苓致介紹辭後，衛德波先生即席演講，辭句清晰，舉座傾聽，氏首徵引史實，自一九三一年日本之侵略東北紛起，次及德國在西方之屢屢蠢動，以至最後之發動此次侵略戰爭，次詳述英國被迫作戰之經過，及英國戰時之新變遷，謂政治方面，各黨之合作無間，並成立一致政府，人生活方面，物質享受已降至最低限度其情形與德機過去瘋狂轟炸情形最表現之英勇堅忍精神無異，經濟方面，以糧食工業增產情形最有成效，氏於述及政治方面之進步時，譽邱吉爾首相爲偉大領袖，乃英國目前獨立一無二之領袖人物，再次氏稱讚英國之人民對中抗戰同情之情形，略謂自始英國之人民即同情中國抗戰，當前此滇緬路之被日本壓迫，不得已而暫行封閉時，英國人民極表歉意，幸不久即行重開，至將來對華援助，英國人民自當盡力爲之，最後，氏云大西洋憲章，可普遍運用，希望未來之世界各國均能獲得之自由。云應有詞畢，全體熱烈鼓掌，張伯苓最後以英語致謝詞，謂，訪問團來華不久，即有北非所羅門及史達林格勒等處，捷報頻傳，希望訪問團團員諸先生，能在此多留時日，則最後勝利，或將提前到臨云。詞畢，全場開懷大笑。○○○

盟機再襲緬

【中央社倫敦二十四日路透電】印方公報，昨夜英機襲緬境密克的拉機場，除跑道被炸外，多處起火，火燄上升達十七尺，一百英里外可見火光，我機無損失。

【中央社新德里二十三日路透電】美陸軍第十機隊之重轟炸機，昨日再襲瓦城，所有二十日未被命中之目標，俱經炸毀，日機會起飛迎擊，惟美機均安然飛返。

【中央社新德里二十四日路透電】美陸軍駐印第十航空隊司令比賽爾，今日接見記者謂，美國重轟炸機自美飛印，需時六十小時十二分鐘，美駐印空軍將繼續增援。比氏詳述美轟炸機之作戰情形稱，美國用於轟炸緬甸之重轟炸機，未有一架被日高射砲或日機擊中者，比氏近會由中國旅行歸來，據稱，日方揚言美駐華空軍業已被炸，然余發現美駐華空軍[illegible]大云。

敵圖報復

又損三機

【中央社據美新聞處訊】美駐華空軍通訊員二十三日電，日中型轟炸機一批三架，於本日夜間狡猾襲擊中國西南美空軍某根據地，藉此報復二十二日美轟炸機之猛襲海防，但爲美戰鬥機截阻，陳納德將軍預先測知日機將來襲，已早有準備，結果日方損失轟炸機二架，其餘一架亦被擊落，湯恩施行報復之日機，於晚間在中國西南空軍另一根據地，投落炸彈多枚，然損失輕微云。

十中全會

今日起討論提案

【中央社訊】十中全會，二十四日上下午舉行第十次大會，孫委員科，葉委員楚傖任主席，繼續聽取貴州，雲南，西康，重慶，江蘇，江西等省市黨政報告，二十五日起將討論議案云。

宋外長仍將出國

訪問倫敦並赴華盛頓

【中央社訊】宋部長子文於二十四日下午三時，在招待外國記者席上，答覆各記者問如下：問：中英國之行？答：余曾承英國邀請前往倫敦一行，何時首途，須視情形而定。問：宋部長是否仍赴美國？答：余仍擬去華盛頓。問：最近是否將調整駐外使節？答：無大變動。問：宋部長在華盛頓是否仍擔任外交部長一職？答：余既任外交部長，無論聘問何國，仍爲外交部長也。問：廢除治外法權之談判情形如何？答：尚未至發表時期，問：宋部長是否將有：據悉，維琪政府仍極願與中國維持邦交，請宋部長賜示眞象。答：中國對於法國人民所處之苦境，甚表同情，吾政府在可能範圍內，自不願增加法國人民之痛苦。問：請問印度政局最近發展如何？答：未接到任何報告，問：部長對於各戰場勝利之意見如何？答：史城之捷，乃爲驚人之舉，同盟國現已握有強大人力物力及必勝之精神，軸心國從前唯一之優點，不過其侵略之武力準備較充足耳，中國在抗戰艱巨之時，吾領袖會昭示人民中國已步最後勝利之路，現在中國人民對於此點更確信不移矣。○○○

鄂敵南竄我阻擊中

湘北敵再强渡未逞

【中央社常德二十三日電】二十二日晨，與我軍在三湖南岸，五宗門樓對戰之敵，經我猛擊，敵死傷頗衆，午後敵又由江家灣增援反撲，並於黃昏時分偷渡三湖，向我張金河守部進犯。同時港子口附近亦竄來敵兵一部，午夜侵入該境後，續向南竄，我防守部隊，現正在張金河附近地區奮勇阻擊中。

【中央社訊】據軍委會發表湘北二十四日電，渡新牆河南犯之敵，被我擊退後，二十三日拂曉，敵又糾集一股，分路再度向南强渡，經我守軍奮勇迎擊，激戰至今日清晨，敵又被我完全擊退。

【中央社訊】據軍委會發表韶關二十四日電，我軍某部於十八日向西南石龍圩九潭村等地之敵襲擊，當攻入敵陣地，將兩碉堡轟毀，殘敵向後山頭逃竄，我跟蹤追擊，續有斬獲，至十九日晨，奏凱而歸。是役斃傷敵百餘，鹵獲戰利品甚夥。

展開文化勞軍

祖國士兵需要文化教育

居院長對美洲僑胞播講

【中央社訊】居院長於二十四日對美洲華僑播講「文化勞軍工作的意義與建議」，原詞如次：全美洲僑胞，今天我有機會能夠從遙遠的祖國向各位談話，覺得非常高興，各位對于祖國情形，向來是非常關懷的，現在我可以首先告訴各位，祖國一切最近都在飛躍進步之中，各位在海外居住多年，對於祖國國際地位之一天一天提高，當然有深切的體驗，最近有兩件事，我想大家都已知道了，第一是本年十月十日國慶紀念日，英美盟邦同時宣布放棄在華治外法權，及其有關權益，第二是本月十二日中國與古巴訂立友好條約，規定兩國約國彼此有入境出境居住之平等互惠待遇，並以平等權利給予華僑。這兩點都可以爲我們國家地位提高的證明，特別是第二點，對於居留南美古巴的同胞，實爲最大的安慰，不過要望各位注意，這種成就，絕不是徼倖得到的，這是全國前線六百萬英勇將士在蔣委員長領導之下，五年餘血戰的結果，現在血戰正在進行中我們對於前線六百萬英勇將士，是不是應該有所慰問，有所致謝，今年春天，全國慰勞總會，會發動一個大規模的慰勞前線將士工作，組織全國慰勞團分赴各戰區慰勞將士，[illegible]榮幸的被推爲總團長，親赴前方，得以親眼看見許多將士，多次談話，我才深深感覺到，抗戰五年中，我們所以能以劣勢裝備與優勢裝備的敵人奮鬥，以血肉抗敵人的飛機大砲的進攻，完全由於我軍士氣的[illegible]，軍民合作的密切，以及敵人士氣日益頹喪，[illegible]到重慶之後，曾首先告訴後方國民，希望對於這種精神，設法發揚光大，如何才能發揚光大這種精神呢？我想最重要的，不外是展開軍中文化工作，所謂軍中文化工作，包括三點，即㊀對官兵的政治教育，㊁對在地民衆的組織訓練，㊂對敵人宣傳。第一點所以加强我軍的士氣，第二點所以促進軍民合作，第三點所以創弱敵軍的士氣，本來近二十年來，我國軍隊設立政治部門，就是建立軍中文化，任務已經收到很大的效果，但是抗戰中因爲經費的[illegible]，有許多想做的事，沒有做到，現在前線的六百萬將士，無不渴望軍中文化的開展，他們需要電影、戲劇和音樂以調劑緊張生活，安慰精神疲勞，鼓勵戰鬥情緒，他們需要從報紙書刊和收音機中得到精神的營養，並瞭解國際形勢和國家大勢，他們更需要播音機擴大器的工具，以宣傳及其他對敵的工作，去喚醒敵人，瓦解敵人，有鑒於此，全國慰勞總會，特邀同各學術團體及民衆團體，組織文化勞軍運動委員會，以擔負這偉大的責任，他們希望勸募捐款國幣二千萬元，設置下列各項：（甲）官兵讀物三百萬份，（乙）軍中簡報小型手印之器材，（丙）手搖機或廣播電台二十部，（丁）手搖播音機或收音機五十部，（戊）手搖放映機一百部，（己）電影片兩百萬尺，（庚）發電機四百套，（辛）幻燈片八十萬尺，（壬）話劇隊五十隊，其器材以現金原則，但亦歡迎人募捐款或實物捐贈，[illegible]所捐款項，[illegible]國幣二千萬元之用請諸君[illegible]，是一個很小的數目，但合美金不過一百萬元左右，以很小數目的金錢，就可以發生很大的力量，我想各位一定是樂觀其成的，華僑對祖國抗戰的供獻很大，現在南洋各地已經淪陷，所以對於這個富有偉大意義的文化勞軍運動，特別希望能由美洲華僑之力完成，本人謹預賀成功。

南路蘇軍猛進

圖阿普斯東北蘇軍挫敵

【中央社莫斯科二十四日路透電】蘇軍之攻勢，仍依照原定計劃進行中，其進展之程度毫未衰減。克利斯提亞可夫少將率領下之蘇軍，頃正急追德軍。頓河河曲方面，雙方經猛烈坦克戰後，德軍已向南撤，南路蘇軍迄今已沿高加索推進六十英里。數日前該線尚在德軍手中，德戰車壕白旗時舉，窩瓦河與頓河間之草原情形，令人興奮，德國羅馬尼亞俘虜由哥薩克騎兵押送，魚貫步行至後方，再西行，即為綿長之蘇坦克車與步騎兵隊。

【中央社莫斯科二十四日路透電】史達林格勒區內發動反攻之蘇軍，繼續向頓河草原推進，成千蘇軍，大砲卡車及坦克車，利用平底汽船及渡過逐漸凍結之窩瓦河，據最近收到之報告謂：德軍正自瑟尼希夫斯卡雅向南撤退（意係等逃亡）甚有意義，迄昨日傍晚，蘇軍已距科特爾尼科夫僅四十哩。而昨日夜間，蘇軍攻作順利推進，德軍數師企圖退至頓河南岸，其退路或已被切斷，在第一日進攻中，因天氣惡劣，蘇方飛機俱未參加，故坦克及大砲為突破德方防線時最有力之武器，砲隊之集中射，甚為準確，德方據點與交通線悉被破壞，故摩托化部隊得順利推進，德方之師部及團部，亦不時為砲火所毀，步兵隊於突破德防線時，合作甚佳，輕裝部隊當隨坦克之後前進，在史城之南，德軍一師，約一萬二千人，當受嚴重打擊。

【中央社莫斯科二十四日路透電】蘇聯今日發表補充公報稱，史達林格勒西北蘇軍佔領若干人烟稠密之地區，敵坦克車二十二輛被毀，軍火庫一所被佔，史城南郊我軍之攻勢甚為得手，現仍繼續中，我軍正追逐敵軍，圖阿普斯東北我方擊退敵軍之反攻，佔領據點四十五處，那爾契克東南，仍有局部之戰事。

德軍卅萬陷重圍

【中央社斯德哥爾摩二十五日路透電】突出於頓河與窩瓦河要塞間德軍之主要交通線，業經史達林格勒以南及西北蘇軍之反攻所截斷，益其情勢極為危殆，為避免被蘇軍包圍計，德國將被迫全部撤退，橫渡頓河，而放棄進攻史城之企圖。此間觀察家咸謂目前蘇軍之攻勢，僅係史達林偉大冬季反攻之開始，故德軍處境必將愈演愈劣，莫斯科方面公布，俘虜德軍一萬三千人，此間認為由此可見德軍之作戰力已遠不如昔，若干德軍顯已不願繼續作戰，此可能係因彼等長憶第二度蘇聯嚴冬之故，某軍事記者敘述蘇軍之挺進情形稱：「此實不亞於驚人之消息」，彼與此間之觀察家對此之勝利均表示驚異，蓋一般認為窩瓦河未完全結冰前，蘇軍或不致發動反攻，惟蘇軍係自何處進佔克拉赤，當為該地記者所不解，如謂自突破塞拉菲摩維奇後蘇軍曾繼續渡越頓河河曲，並再度渡河南以克復克拉赤，此事似未可證信，惟最大可能之解釋，即謂克拉赤與史城西北高加索鐵路上之阿比爾諾，與夫已被史城南二十五里之窩瓦河上之克拉斯諾邁斯克為根據地，而分頭攜致之強大蘇軍所佔也。

【中央社莫斯科二十四日路透電】蘇軍三面圍現正迅速包圍在史達林格勒約三十萬之德軍，該軍現於頓河與窩瓦河之間約四十哩之草原上，已與其遠離之根據地隔絕，顯已陷於絕望之境，東南二面主要鐵路供應線上準備予史城德軍以打擊之蘇軍，已增加三倍，同時城內也苦守三月之蘇軍，在過去二十四小時內，亦配合發動攻勢，史城守將隆丁斯坦夫將軍部下之軍隊，自北部工廠區及南部兩路向西推進，詳情現猶未明，但德方之慘敗，似屬必然。

北非盟軍迫近突尼斯

利比亞英克哲達比亞

【中央社開羅二十四日路透電】今日中東軍聯合午報稱，我軍昨日進入哲達比亞，敵軍續退，至艾爾阿吉爾拉，我軍仍與敵保持接觸，敵軍已退出吉亞洛，該處現由我軍佔領，昨夜北塞大港遭我機轟炸，巴勒莫吉西西里島之敵機，亦被擊射，敵巨型機三架，被我方擊落，我機兩架失蹤。

渝市商會改組大會

今晨假參議會隆重舉行

參加者一〇五單位二百餘代表　將選新任理事廿五人監事七人

（本報訊）重慶市商會定今日午前九時假市參議會禮堂舉行隆重之改組大會，除邀請各主管機關派員指導外，該會所屬各工商會員代表均將熱烈參加，俾以慎重態度選舉本屆之理監事，理事名額已定為廿五名，監事七名，今日出席之二百四十名代表中，資歷均高，計留學者二十餘人，大學畢業者六十餘人，高中畢業者一百三十餘人，單位共一百〇五個，選舉權一千〇十七票，茲將全體會員名單，代表姓名及各公會選舉權錄誌於後：

代表名單

一公會會員

（絲綢呢絨布公會）藍玉樞，柯堯放，卓德全，陳虞耕，朱德祥，四十五權。（銀行公會）潘昌猷，周季悔，李其猷三十九權。（錢商業公會）陳德懋，秦鶴年，李崇德，丁鵬寶，蕭其康三十二權。（棉花業公會）傅儒席，雷舜民一十五（新藥商業公會）羅治昆，楊敬修六權，（第一區機器工業公會）顏耀秋，十二權。（百貨商業公會）蔣戀誠，孔輝鑾。吳映南二十二權（牙刷工業公會）常必誠，薛瑞霖三權（玻璃商業公會）何鹿蒿，程鏡樸（顧）米玉澄二權。（銅鐵錫器商業公會）汪斌臣，劉顯文，石炳奎，李小白，二權。（舊五金商業公會）向誼卿，張挽瀾十權，（陽商業公會）吳仲方一權。（蘇裱商業公會）黃志鈞權，照像商業公會）李雪懷，李冠彤，葉樹勛十權（絲棉線商業公會）陳銀發。四權。（市毯工業公會）徐錫鵬三權。（傳物拍賣商業公會（張智衡，郝家駒，姜誠齋六權。（藥材輸出業公會）周懋植，顧振勳，程潤風，周仲翔，梁一清，二十六權。（陶瓷工業公會）江亮疇，羅春航，江白昌，二十四權。（生絲輸出業公會）溫少鶴，范崇實，李奎安，九權。（茶商業公會）陳載陽，程南勳，五權。（電燭工業公會）武光舜，藍澤惠，李開意，九權。（乾菜商業公會）譚紹彬，賀榮升，六權。（運輸商業公會）周瑞祥，五權（木炭商業公會）周德侯，二權。（市板車商業公會）周德侯，一權。（銀樓商業公會）唐鑑可，四權。（理髮商業公會）張大成。楊海廷，覃有臣，六權。（國藥商業公會）錦甫田，五權。（碾米工業公會）汪泚洄，十權。（軍旗證章符號商業公會）徐紹祥，三權，（條絲商業公會）馮德軒，一權。（米糕甜食商業公會）張照南，何柏芝，二權。（鑲牙商業公會）陳和林，二權。（油商業公會）謝子賢，黃青萍，十四權（川菸商業公會）黃懋欣。汪治平，十權（醫國商業公會）陳賓生，瞿乃松五權（糧食商業公會）陳學森，汪泚洄，唐達夫十八權（石商業公會）黃厚三，焦松林，六權（土布商業公會）文濟川．胡錫如，周建帆，劉希聖，戴文伯，汪治平，十二權。（煤炭商業公會）．譚采臣，林昇安，十七權。（渝保線民船商業公會）王榮勛，張清雲，一權。（顏料商業公會）倪秀駿，程僞霖。雷殿英，李遠豫二十九權（圖書儀器商業公會）。王民心，□五權。（菜蔬商業公會）鄒子村，三權。針織工業公會）黃健之，三權。（紗商業公會）羅子佰，潘仰山，厲宪裕，揚資訓，二十權。（鞋帽商業公會）何映平，五權。紙盒裝璜商業公會）王海泉二權。（轎商業公會）羅炳森，傅銀臣，況悌君，七權（纖絲工業公會）劉澍霑，梁篋軒，劉湘泉，劉仲平，楊甫權，二十三權（紙煙公會）唐悉森，邱子揚，三十八權。（電影戲劇商業公會）夏雲瑚，四權（第九區金屬品冶製工業公會）余藻閭，康步七，陳子顯，十七權，鄭一置（製革工業公會）徐連山，兩權（五金電料商業公會）陶蒼柏，沈佐卿，張孔堯，陶伯衡，陶益康，三十六權，（木商業工會）吳綿裕，李慧康，王執中。鄒雲程，唐靜軒二十五權（第□區植物油製煉工業公會）。文先俊，陳義伯，閔陶笙，劉守仁，劉仲衡，十五權。（人力車商業公會）袁洪湘，周德侯，六權。（牛羊皮豬鬃腸衣輸出業公會）古今佛，周介眉，王竹修，隆□森，張澤生，三十三權。（服裝商業公會）孫豫章，四權。（糖商業公會）連從雲，劉伊凡，十一權。（汽車商業公會）何子華，孫恕，吳棻伯，周振明，蔡規明，九權。（磁器商業公會）劉子誠，葛植民，二權（酒商業公會）蔣俊明，李仲安，七權。（中西醫藥商業公會）楊守餘，譚子韶，曾紹三，十六權。（旅棧商業公會）劉雲翔，范伯浩，十二權。（石灰商業公會）胡文濤，鄭育之，尹機之，五權。（柴商業公會）彭華廷，胡樹平，三權。（煤礦業公會）高文卿，盛希康，二十四權。（證章業公會）部慶祿，二權。（典衣商業公會）巾忠仁，四權（換錢商業公會）湯意誠，二權。（水菓商業公會）劉太白，四權。第二區麵粉工業公會）袁國梁，鮑伯良，賴炳辭，李祖芬，楊乾經，二十五權。（油漆商業公會）張君澤，七權（綜藍綢商業公會）傅汝金，姜海洲，二權，（承銷鹽商業公會）胡元璋，周百川，黃福臨，繆體，陶仲淑，二〇權。（洗染商業公會）徐水潮，陳化光，尹祥祚，六權。（特產商業公會）劉漢勛，楊吉康八權。（磚瓦商業公會）胡幹陬，李竹筠，李多文五權（煤油商業公會）王百換三權。（舊紙材料商業公會）黃錫滋五權（竹商業公會）鄭成之，李瑞卿，丘迎光，章道生，吳王因，六權。（屠商業公會）楊吉六，彭玉麟，顏煥林，楊太業，劉楚權，二十四權。（粗紙商業公會）石榮光，陳惠康，四權。（泥作商業公會）楊炳文，五權。（傘商業公會）高子宏，九權。（第一區酒精工業公會）楊公臨，費遇舜，章乃器，劉鐸，楊懋賓，二十四權。

非公會會員

（潤記營造廠股份有限公司）樊愷通，一權。（中國旅行社重慶分社）王振旗，一權。（華豐地產股份有限公司）袁紹瑜，三權。（新興實業工廠）聶紹武，一權。（合興膠皮廠）蔣德祥，一權。（西南公司工業原料廠）馬精祥，一權。（開遠和記煙香廠）胡西園，一權。（大亞興業股份有限公司）唐及甫，一權。（馥記營造廠）陶桂林，一權。（永和膠廠）王祿孚，一權，（中國貨幣公司）沈佐卿，二權。（巴山石□製品公司）李文采，二權。

蓉城輯錄

△川省本年田賦征實，自九月十六日開征以來，迄本月十六日止，初限業已屆滿，時僅兩月，據報現已全部掃解者，計有富順，樂至，綦江，青神，慶符，銘達，廣漢，雷波，江津，合川，沭川，新都，武勝，資中，北川，鹽亭，南川，萬源，自貢，壁山，開縣，萬縣等二十二縣，已收征購額約在九百萬石以上，與總額一千六百萬石較之，幾達三分之二，聞省府及田管處對於如限掃解縣份，決彙報中央，請予獎勵。

△財政部川康直接稅局成都分局，以碾米業營業稅，各省早已開始征收，

△據此間財政界息，明年度國家收入總預算，財政當局業已全部編竣，將「寬餘費用」與「收縮通貨」兼籌並顧之原則下，政府決從增稅方面着手，明年度稅收一項，將佔國家總收入百分之××以上，因之對於提高稅率，擴大征稅範圍，實行嚴密稽私，厲飭稅務工作人員，廉潔守法等，無不審慎考慮，擬定實施辦法，聞明年度國家收入預算，將較今年增加三分之二，收入預算中田賦仍佔第一位，直接稅次之，專賣事業收入，統稅收入又次之，鹽稅則因時局變遷，已降至第五位。

△蓉市最近物價，均甚平穩．紙烟小大英售九〇（一六〇〇元，強盜七二六〇〇元．華昌錫包中山門三〇五〇〇元，此項紙烟牌號繁多，各種價格亦不一致，此外尚有華新，華興，華信，中華，西通，大新等十數種，中山門，市稍暢，顏料十斤紅光靛粉二五六〇〇元，斤黑光靛粉二四〇〇〇元，六兩紅光靛粉一五六〇〇元，六兩黑光靛粉一五〇〇〇元。獅馬乾靛七〇〇〇元，二斤天字水靛五四五〇〇元，棉花上莊陝花四七〇〇元，中莊四二一〇〇元，下莊四〇〇〇元，布疋樂亭陰丹二五〇〇元，雙金錠藍布二〇〇〇元，其餘國貨，粗食等類，均無劇烈波動。蓉市尚未實行，頃特發布公告，自即日起實行開征標準業營業稅，除肩挑負販者外，一律照章以百分之一繳納。

△中央為加強物價管制，特令川省府查報各縣近來物價情形，以為管理依據。又財政部為控制各項專賣物品，並切實平抑與穩定價格起見，嚴禁承銷商對於未經許可或業經核准歇業之零售商與專賣物品，通令各專賣機關得予該承銷商以撤銷許可之處分，並得按其情節輕重沒收其保證金，以示懲戒，而維價格之管制。

△川省營業稅自本年三月改歸中央接管，直接稅合併以來，人事機構俱已調整就緒，惟原有各縣鄉鎮營業稅征收處尚有少數地方未經裁撤，習慣相沿，不無流弊，最近財政部明令一律撤銷，並製定鄉鎮營業稅稽征辦法，通令各地直接稅分局遵照，並布告通知。

盟機襲擊比港

軸心空軍正積極增援中

【中央社華盛頓二十三日合眾電】盟軍司令部發表公報稱：「一」北非方面英美軍隊依照預定計劃，繼續在東區集合，據前鋒報告，與敵接觸甚少，惟在某一次作戰中，我俘獲軸心軍四十人。「二」盟方空軍襲擊突尼西亞區並繼續掩護我方陸軍前進，我戰鬥機于十九，二十，二十一三日中，除已公佈者外，尚擊落敵機九架，英轟炸機會攻擊比塞大之船塢船隻。「三」畢梭阿將軍被任為吉綵德將軍與盟軍總司令間之聯絡官，現已在盟軍總司令部報到。

【中央社北非盟軍司令部二十三日下午九時五十分合眾電】突尼西亞西北部及中部方面義大利軍隊本日向法國殖民地軍之強大部隊進攻，遭受重大打擊，義軍係在德方俯衝轟炸機協助之下進攻，此等飛機，有多架為（法國）噴火式飛機及高射砲擊落，本日傳續有小規模戰事，然其重要者，乃雙方均在建立空軍之努力，盟軍目以一切可能之空軍實力，而將建立陸上部隊之工作，留於次一階段，以故兩國之戰事，乃空軍之力比賽，此等軸心方面可佔取優勢，蓋彼等可自撒丁及西西里以極快之速度調動飛機，而同盟國調動空軍之途程，則較為遙遠云。

【中央社倫敦二十四日合眾電】據摩洛哥廣播，盟軍統帥部公報稱：比塞大港與的黎波里今日被盟機轟炸。

【中央社摩洛哥二十四日路透電】盟軍統帥部公報稱，昨日無重要戰事，的黎波里被猛炸。

【中央社阿爾及爾二十二日合眾電】北非盟軍副總司令克拉克，自阿爾及爾飛抵此間，據稱，同盟國希望能使北非成為德軍之敦刻爾克，彼並深信，此舉能成為事實。

【中央社倫敦二十四日路透電】據此間廣播，利比亞境內艾爾阿吉拉以西三十哩已發生戰事。

【中央社倫敦二十三日合眾電】自盟軍據有巴西對岸之達喀爾港，並深入比塞大及居西西里海峽要衝之突尼斯後，盟方控制北非之軍事行動，現已居最緊要階段，達爾朗上將宣稱，達喀爾已歸彼控制，盟軍向突尼西亞東北部推進者，已深入離突尼斯西南八十哩之蘇克艾爾阿巴爾，施行正面攻擊之盟軍，已分別迫近突尼西亞沿岸諸目的地。

【中央社倫敦二十三日路透電】據德國控制下之巴黎廣播電台今晚宣稱：「德義兩國之重要援兵，刻仍依原定計劃續續開抵突尼斯與比塞大之陣地」。

【中央社馬德里二十三日路透電】據摩洛哥今晚廣播，「突尼斯之法軍與德軍之戰況如下」，英美法三國軍隊正逐步向海岸推進，並向西南發展，進攻比塞大港之敵島形陣地，軸心部隊雖因上星期之極大努力，已獲補充，並增強其陣地，但因盟國正在其後方組成空軍根據地，因此，今後軸心是否尚能增援，則甚難決定。突尼西南部之情況，比較複雜，但有一顯著之事實，即已被切斷之法國軍隊，正不斷援擊德軍，阻其前進，而英美聯軍，則繼續控制該方面之鐵路。

達喀爾歸附盟軍

法屬西非願受達爾朗節制

軸心潛艇活動遭致命打擊

【中央社倫敦二十三日路透電】達爾朗今日在阿爾及爾發表廣播演說，今法屬非洲之居民，余今有佳音報告諸君，法屬西非已自願聽余節制，因而兩將軍與夏德爾總督一致之行動。為保衛法屬非洲計，吾人業已採取正確之途徑，願諸君以有紀律與愛國之精神，奮起相隨，「法國萬歲」。致辭畢，即奏法國國歌。

【中央社倫敦二十三日路透電】據路透社外交記者稱：自法屬西非依附同盟國以後，將使盟軍必多若干有價值之船隻人員及原料，而使彼在南大西洋一帶活動之潛艇，又遭致命之打擊，達爾朗上將之聲明，顯係此次談判之結果。

【中央社倫敦二十三日路透電】法屬西非依附同盟方之土地有一百八十萬方哩之譜，人口一千五百萬，較速之飛機，自達喀爾起飛經過南大西洋至巴西，僅須六小時許，達喀爾乃法國第三大港，僅次於馬賽（？）港內能容納麗澂皇之最大戰鬥艦，現泊此港之法艦有三萬五千噸之戰鬥艦□□號（已負創）停於港內，但艦上之炮仍能開火，七千噸之巡洋艦「格樂斯號」，蒙特卡姆號及格羅里號三艘，三千噸之驅逐艦三艘，及潛艇多艘。因此港之依附盟方，遂得解除軸心對英屬岡比亞港之威脅，塞內加爾人在殖民地內所統御之作戰部隊，對於戰鬥法國之軍隊，將有大幫助。

美極表滿意

【中央社北非盟軍司令部二十四日合眾電】此間對于達喀爾方面消息，謂法屬西非已全部參加盟方一點，官方既不證實，亦不否認，但美國人士方面，皆面有喜色，從此與南美交通可以直達，且可得良好之海港，而法方大量艦隻，亦可加入盟方矣，現盟方可望充分利用達喀爾以肅清在南大西洋活動之敵潛艇後，據報因北大西洋之敵潛艇活動，因而在北大西洋中之新方船隻，可望全部保有，達喀爾後，該地所急需之大量給養糧食，可由美船供給，

美與馬提尼克

成立重要協定

協定內容關係加勒比海安全

【中央社華盛頓二十三日路透電】國務卿赫爾頃宣稱，美國已與馬提尼克成立重要之協定，自有此協定以後，美軍即無佔領加勒比海法國屬地之必要，據云，該新協定，包括西半全部法國領土在內，法屬蓋亞那亦在其列。

【中央社華盛頓二十三日路透電】國務卿赫爾頃在招待記者席上宣布，關於對西半球法國屬地所成立之協定，事實僅係就一九四〇年與馬提尼克法國高級委員羅伯特海軍上將所成立之協定，而加以重要之補充與修正者。按照新協定，美國將負責，保證西印度羣島之法國經濟利益，而法國海軍則可無所動作，赫爾氏特別表明，羅伯特係以加勒比海方面法國最後權威當局之身份與美國締約，而完全與維琪政府無關，赫爾又謂，該協定並非表示法方業已簽署任何參加聯合國家之宣言，此與倫敦方面所傳者絕對不同，赫爾對協定內容，不欲宣佈，僅謂該協定係與美國在加勒比海之安全有關。

西班牙長槍會大會

佛朗哥宣佈第三屆委員

【中央社馬德里二十三日合眾電】西班牙長槍會本屆全國大會屆滿，佛朗哥已令另組新全國大會，最近卸職之外長蘇納亦為委員之一，此新大會乃一九三九年九月以來佛朗哥政權之第三屆全國大會，佛朗哥以及內閣閣員及其他人員，均為該大會委員。

【中央社馬德里二十三日路透電】長槍會第二屆全國大會（一九三九年九月九日所任命者）業已滿期，佛朗哥頃特宣布第三屆全國大會委員九十五人。

墨相的衷哀

國防政府組織不成

【中央社倫敦二十三日合眾電】據瑞士方面訊，墨索里尼極力設法加強政府之權力，並接管所有鐵路，藉以防止大量疏散人口時發生紊亂現象，渠會就此事與米蘭都靈熱那亞等地之法西斯黨領袖會商，並詢其意見，並召見國內各高級領袖，希望組織國防政府，但聞義內若干派會表示反對。

泰戈爾畫像

公開展覽七日

【中央社訊】印度音樂聯合社，贈送我國政府之泰戈爾畫像，頃經中印學會常務理事張道藩與駐渝印度專員公署，將該畫像懸掛中央圖書館，公開展覽七日。

褒揚張永福

【中央社訊】國民政府十一月二十四日令，福建同安張永福，早歲僑寓緬甸，參加革命，夙矢忠勤，抗戰軍興，倡導僑胞，竭力輸將，績效丕著，此次敵軍侵緬，眷向祖國，舉室內遷，竟因耆年跋涉，病逝途次，追念往勳，軫悼尤深，應予明令褒揚，以昭忠義此令。

調整輪船航運

金沙江屏山段試航成功

【中央社訊】金沙江第一期整理工程，業經擬訂，待請中央核定後，即可切實施行，自開始興工，宜賓至屏山一段，長六十一公里，曾經通行艇船，屏山至石角營一段，航道長四十二公里，續經金沙江工程處整理竣工，于十一月十四日由民生公司派民鐵輪特往試航，由該工程處副處長王品元，偕同總工程師等隨輪參加，是日自屏山上駛，晚泊柑子林，翌日下午抵石角營，其間因過雞肝石及石灘灘，兩灘水流較急，加添縴力，多耗去時間，淨計上行時間，計僅九小時，石角營返屏山，僅一小時四十五分，經此次試航之後，金沙江工程處擬於上灘較緩慢，於必要地點酌加絞灘，以求迅速，已商得該輪試航技術同意，並飭該技工務所從速籌設。

普用炭汽車

新試驗成績良佳

【中央社訊】中國戰時生產促進會會員熊佳蕊，曾在英國倫敦大學工程師學位，對於木炭汽車，苦心研究，迄有成就，近新製之「普用炭汽車」，其功效與汽油車相等，議會經提倡使用計，特於十四日邀集工業界代表二十餘人乘坐該車，赴歌樂山郊遊，藉以試驗結果，甚佳。

渝限制應酬

當局擬訂辦法

【中央社訊】關於本市宴會婚喪年節饋贈等消耗行為之取締辦法，社會局

英國無閑人

交際花無從交際

羅斯福夫人發表談話

【中央社倫敦二十三日合眾電】羅斯福夫人自英國來後首次發表言論謂，美國人民迄未瞭解全面作戰之艱苦，渠在英國未見一遊手好閒之人。英后稱：「英國無閒人」，故美國如與英國相比，則美國婦女人力之比數，英僅及女性，任何女性純以交際為事。工作之一，余不相信美國婦女在各工廠中之動機，係出於愛國心，而究其原因，金錢為之一，彼等在軍服之男……

電影戲劇

△「柳岸衣明」定一八日下午七時在文運會堂演出。演員：「下：」林西蒙，聽差（王晉飾），林西靈（朱玉璣飾）梁明（胡蕙燕飾），留清（謝曉華飾），胡局長（王開寶飾）

△路明，徐翠芳，陳鏗，均已抵渝，相將加入「中製」工作。

△馬名懿濱樂劇作家章泯，及名演員沙蒙現已由桂來渝，擬參加中華劇藝社工作。

△泊拉蒙成司之「時代行進」，「及美國新聞一號」約二十種，現已運抵美使館新聞處，不日可在渝開放公映。

△戴愛蓮女士將應新聞戰線社籌集基金之請，□舞蹈云。

經濟

建設西北日趨具體
工業考察團已勘定輕重工業地區
下年度將有大批人才相率往西北

【本報訊】西北工業考察團現已赴蘭，如不赴新考察即將首途返渝，頃悉：該團會致電當局，對建設輕重工業地區已有詳細之計劃，聞將由內地遷移若干工廠前往興辦。又悉：關於建設西北人才問題當局已有決定，下年度將大量派遣富有各項專長之人員前往從事偉大之拓荒工作，近來公務員間對西北已有濃厚之興趣，彼此相約前往工作者頗不乏人，實為建設西北之一番新氣象云。

內地交通暢達
整理舊路與建新路
明年鐵路經費龐大

【本報訊】三十二年度國家施政方針，將注意發展交通原則，主管當局尤注意新路之建築，及舊有路線之整理，聞明年度僅新鐵路築建費一項即擬撥八萬〇六千萬元，已呈由政院核示中。

全國生產會議 大約有召開可能

【本報訊】渝市四大實業團體，建議當局召開全國生產會議一事，已由某中委向十中全會具體提出，有通過希望云。

貴陽商情

棉紗

二十支大發紗（新）五二，〇〇〇元，二十支金雞紗五二，〇〇〇元，二十支金城紗五二，〇〇〇元，二十支牧羊紗五一，六〇〇元，二十支五福紗五二，〇〇〇元，二十支金馬紗五一，五〇〇元，十支金馬紗四二，〇〇〇元，十支金城紗四三，〇〇〇元，十支地球紗四一，五〇〇元，十支軍紗四一，八〇〇元，十支大發紗四三，〇〇〇元，十支金雞紗四三，〇〇〇元。

（以上批發）

疋頭

美亭陰丹（疋）二，四五〇元，藍快藍布二，一五〇元，雙劍陰丹二，一〇〇元，第十師青緞二，一〇〇元，淺灰嗶嘰一，六〇〇元，什美嗶嘰一，七〇〇元，桂花呢青一，六〇〇元，桂花呢顏色一，七〇〇元，中山呢青色一，六〇〇元，中山呢顏色一，七〇〇元，木蘭白細布一，九〇〇元，飲馬白棉布一，六〇〇元，楊柳美人灰斜布一，六〇〇元，美人魚青斜布一，四五〇元，月美安安二，一〇〇元，雛鷄安二，〇〇〇元。

（以上批發）

棉花

湖廣花缺貨，本省土產花（上）三，九〇〇元，本省土產花（中）三，五〇〇元，藍土花三，〇〇〇元。

（以上批價）

百貨

三熊線襪二十七元，蜂房襪二十八元，建設襪三十二元，真底紗襪洋襪三十二元，採蓮線襪三十二元，挎攬皂二十五元，力士皂二十元，瀾滄皂十四元，黑人皂十四元，湘字花毛巾二十六元，新歷花手巾二十六元，雙片老頭刀八十元，各藥雪花膏十八至二十五元，（以上市場路集中貿易行零售價）

各地商訊

洛陽

【洛陽十四日快訊】洛陽十三日各貨行情如下：僧帽洋燭每箱五〇〇元，雙錢車胎每付九〇〇元，抽磨火柴每箱一四〇〇元，九十皂每箱二三〇〇元金毂毛巾每打一〇〇元，黑人牙膏一二〇元，三星牙膏一一五元，洋

蘭州

【蘭州八日通訊】此間各貨行情如下：三界首十二日通訊（又界首十二日行情如下：白漂布每疋九八〇元，冲服呢每疋二七〇〇元，金完毛巾每打二〇〇元，丹鳳沖襪每打一〇〇元，眼牌襪子每打一五〇元。

（以下接續）一五八〇九。無大件市價）菜油每百斤

雅安

【雅安十六日快訊】此間各貨行情如下：上莊名山白米每斗一二〇元，上莊榮經紅烘每百斤一二〇元，香煙類小大刀每條九五元，強盜牌每條一一五〇元，（雅安香煙每條）

六五元九一四藥膏一七元，六五元九一四，藥膏一七元，茶每包三五元奎寧丸每瓶，鵝一元，人丹每包七〇元，鵝四五元，擴疾丸每打六〇〇元，萬金油每打八〇元，頭痛粉每打八〇元，沃古林每打八四元，王石襪每打四〇〇元，六〇六每隻一四〇〇元，釘每斤四〇元，火鹼每筒

十二支飛虎洋紗每件四五〇〇〇元，十支大發洋紗三〇〇〇〇元，月美安安布每疋一〇五〇元，美人魚細斜布八九〇元，塔標漂布九〇〇元，雛鷄安安布一〇〇〇元，倫昌黑牌花紡六八〇元，皇后毛巾每打一七〇元，寶塔毛巾一四〇元，利華藥皂每箱九六〇元，力士皂一四〇元，鼻風藥箱鶴紙每盒三〇〇元，高擊臘紙三〇〇元，上莊熟米每市斤一〇元，白芝麻每市斤五二〇元，柳油每市斤四五〇元，冰糖每市斤一七二〇元，雪白糖每市斤五六〇元，片糖每市斤二六〇元，白麻每市斤一二八〇元，青麻每市斤一四〇元。

蓉灌茸會開市
狀元茸一對三萬一千元

【成都訊】一年一度之灌市茸會，已於前（十九）日在外東各藥棧正式開市，各地來此購茸商家甚多，市況至為熱鬧，據悉：本年茸會中之首選「狀元茸」一對，已由君泰棧售出，重八十九兩，價三二〇〇〇元。

【又訊】灌縣十九日訊，灌縣茸會亦于十九日開始掛貨，掛貨藥棧計有萬集棧，安元棧，辰豐云棧，貞勝棧四處，中以萬集，安元兩棧貨最多，其餘兩棧，惟有貨三四十對。

【又訊】灌縣十九日山貨藥材行情如下：鹿角每百斤一二〇〇〇元，香頭一四五〇元，大黃一四〇〇元，秋角一四五〇元，（以上舊稱八折，即一二五斤合一百斤）丹皮一三〇〇〇元，木香二四〇〇元，小苓二〇〇〇元，羌活二二〇〇〇元，麻黃二〇〇〇元（以上市稱七折即一四三斤合一百斤）松貝每市斤二八〇〇元（以上舊稱十八兩五錢即二五斤合一百斤）百斤二〇〇〇元，穌油三五〇〇元（以上十八兩稱即一一二斤合一百斤）猴骨每百斤一〇〇〇〇元，鹽草三八〇〇〇元，羊毛二八〇〇〇元（以上舊稱）麝香每兩連殼五〇〇〇元。

各地匯市昨閉塞
米源漸豐價下跌
渝市行情彙誌

△金融：昨日正況忽轉不疲，做出者稀少，昆明，西安，廣州灣，三斗坪，萬縣，韶關，津市等地均無匯，各地匯價亦平疲，只梧州一地匯市稍旺，匯價亦較他地為高。

△香烟：金鵝，黃河昨又下降，紫金山，雙刀，三炮台，美爺，仙童，大鵬，等雜牌香烟，因日前來貨豐盈，一般價格紛紛告跌，只老刀穩定，大英，刀牌市仍穩，白龍價格稍較日前為平，但交易過於清淡。

△米糧：米糧來源暢旺，各價多下跌，山米由六百五二次至六百一石，河米市況亦因不穩，每石下落數十元，糯米亦挺俏，目一般市場交易甚慶穩旺，價格則漲，尚屬穩健，雜糧成交衛象，但未下降只豌豆，白芝麻，價格穩定如常。

△山貨：昨日交易仍現平疲，皮油，木油，牛油，交易穩固，價格如昔，只黃水牛皮交易稍較他市為旺，價格微漲，白黑熟毛逼成穩旺，清麻，黃蠟，生漆等貨，昨日仍無市。

△金融▽（每千元）

衡陽	一〇三一元
貴陽	一〇二〇元
柳州	一〇一〇元
成都	九九二元
梧州	九九四元
折州	一〇二七元

◈香烟◈

大英（每條）一〇八〇元
刀牌 一〇〇〇元

西安物價

十一月十四日寄

品名	價格
小粉包	4000
雙刀	3850
單刀	1900
小號	2750
瀟山	3000
華女	5000
伙大人	1500
情金山	17000
紫刀	16000
長福	7000
幸令	9600
黑旗	1900
中山門	1500

紙烟（每市擔）

◈山貨◈

品名	價格
白熟毛	六八〇〇〇元
黑熟毛	六八〇〇〇元
黃牛皮	二〇〇〇〇元
水牛皮	九〇〇〇元
羊皮	一六〇〇〇元
格子	一三〇〇〇元
札油	九〇〇〇元
皮油	八二〇〇〇元
木油	八〇〇〇〇元
牛油	九〇〇〇〇元

◈糧食◈（每市石）

品名	價格
山米上等	六〇〇〇〇元
中等	五七〇〇〇元
次等	五四〇〇〇元
河米上等	五二〇〇〇元
中等	四八〇〇〇元
次等	七〇〇〇〇元
糯米上等	六八〇〇〇元
中等	五九〇〇〇元
次等	六六〇〇〇元
黃豆	五五〇〇〇元
綠豆	四三〇〇〇元
胡豆	六七〇〇〇元
飯豆	四八〇〇〇元
黑豆	六五〇〇〇元
豌豆	六五〇〇〇元
白芝麻	[illegible]

△糖▽（每市擔）

品名	價格
白糖	一三三〇〇元
桔糖	六〇〇〇元
陽糖	六九〇〇元
冰糖	一八六〇〇元

紫金山 四六〇〇元
白刀 五八〇〇元
龍 一〇〇〇元
砲台 二〇〇〇元
黑人 一八五〇元
長刀 一八〇〇元
當山 一九〇〇元
良民 一七〇〇元
美友 一八〇〇元
金字 五六〇〇元
大華 一二〇〇元
神童 二二〇〇元
花王 二九〇〇元
雙喜 四六〇〇元
黃鶴 七〇〇〇元

來函照登

逕啟者：本月二十四日貴報本市第四版載有員工厚福消息一則，略以農行每年春秋二季發給員役中山裝一套，今秋季衣裝已發出等語，查敝行本年並無發給員工制服事項，該消息係與事實不符，相應函請查照惠予更正為荷，此致商務日報

中國農民銀行總管理處啟 三十一年十一月二十四日

醫藥週刊

第七期 每週星期三出版 陳邃齋主編 重慶林森路江門口第一二六號

為懷疑針灸術者進一解

鄭□文

針灸治病，就歷史言最古，就學理言最精，就醫術言最新，惜世人不察，多為遊方郎中故神其說所蒙蔽，或為缺乏理解而掩蔽，針灸於醫學上之價值，因是日隱沒不彰，寧可惜也！

運用針灸治療，病家或其親友每易提出之問題為「針內無藥，能治病嗎？內部有病，灸外部，能奏效呢？」上述問題之所以提出，諸具有科學頭腦者之口，在休之際，個別作學理之解答，每為時間事實所限，愛草此文，為針灸具有神秘觀念者進一解。

藥何以能治病？則未深究醫理者，亦難於置答，且就愚見妄以言，中藥之日：以其能增進人體生理自然療能也，廣而言之，無論針，灸，藥，石，膏，摩，吐，納，導，引，氣療，精神治療，器械治療，當無一可以違背此一原理，設有病者，自然療能根本消失，亦即其抵抗病患之本能完全消失時，任何藥物，任何療法，均屬無效，例如有些病者或其他細菌傳染病患者因失治而死亡，試問能將死者置於殺菌藥劑中，將病菌撲滅殆盡，而死者可以復生乎，決無之事也，或更用任何治療方法，亦屬歸於無用也，由此反證所謂治病者其最大作用在於幫助病者之自然療能以去病耳，針灸治病，亦莫不能外此原則，非不可得而言者，針術治療較其他療法尤具捷效，更要理由為對病者之病症體會而從衛氣榮氣循環之途徑，認定部以祛除病原之一定部位（即經穴），藉其虛實，予以調整，或予補瀉，（擴充之治不能，有不足）以之治急性病，神經衰弱病，痙攣，麻痺，等，其治效往往

1. 破壞其變化細胞，增加白血球赤血球及血小板之生殖作用。
2. 蛋白質之精成作用。
3. 因溫熱的刺激，產生有力的鎮痛作用。
4. 擴張血管，血流旺盛，使新陳代謝調整，營養佳良，神經得以覺醒。
5. 腺分泌亢進作用。
6. 血液中增加糖量。
7. 結締組織之再生作用增高。
8. 增加對皮膚上雜菌之排毒力量。

尾實：衛氣榮氣循環之理，請參閱本刊第一期劉讓氏著「衛環一文，亦可領會針灸所以奏效之原理，尤可恍然於我國固有之學術為一班人所認為落伍而不科學者，在歐洲進步之西醫眼中反然已遠非現代科學所能及，甚至不能

1. 水分 八，九八。
2. 含鈣素有機物（主蛋白質）一，三一四。
3. 依的兒可溶性 四。
4. 無窒素有機物（主纖維質）六六，八五。
5. 阿密耶村（芳香性苦味質）X
6. 伊魯阿兩）發揮性物質 燃燒之際分離（X
7. 婦妬卡因（同上）X 以上諸成份受熱之際，水分即酸素化合，其他成分，亦化為其種藥分，由毛孔滲入，而生抵抗機能，對於生理之影響有：

針灸所以獲效，在其能刺激神經，促進血液循環，並祛除病原之一定部位，[illegible]

針之於血，灸之於氣，[illegible]

逐齋針療醫案（一）

陳曹俊英

外交部書記石渭白之夫人，即彭松敏女士之令愛，曹泰院長之女公子也，右足跛廢，右臂麻木，不能步履，向無精神，均不奏效，歷時已若干次，並服中藥活絡舒筋劑，均無效，名醫高某至某處診斷，係因產後經名醫之高某延醫經治，先後已數月之久，經劉女士者，患血漏，經人介紹於右，經西醫診所，遂以一針止其血，再以膠艾湯為之善後，一病遂全愈。蒋女士颜佩師術往治，因介紹於右，經逐醫師診斷後，認為

動神經麻痺，針肩髃，曲池，合谷，風市等穴，並以艾灸，每日一次，再針環跳，陽陵泉，足三里，懸鐘等穴，經治數次，已能上下樓梯，諸穴並刺，已能步行，每晚灸一次，不至十次，已能上下樓梯，讀者參考。

駐在北碚兵運處袁長民住廨後街台門四十九號，有子僅一歲半，患急驚風，頭仰而不能俯，手足抽搐，眼翻露白，直視，時發時止，延逐師診所，其夫人星夜抱至逐師診所

分鐘，已呈哭叫，抽搐亦減，是者約三十分鐘，如通經絡，抑血脈，以增進血液循環，三穴，以平肝，一次商中，神庭，門穴，復針一穴，復以甦，針水溝穴，又其次針涌泉，一穴，以蘇其神經，針後一穴，以蘇其神，鎮定其大腦，針會一穴，以

漸平，而項強直漸散，藥已不及，急針中脘三里，針關元，大椎，絡等三穴，以其舒筋，背刺入四分，留針十五分鐘，以和平氣血，再針承山，陽二穴，然後，命其小孩，三人已能以柔和之語，後將小兒背轉，夫婦二人抱其小孩，已能翻身，即能甦醒，已一小時，今日復診，不勝歡喜之，神識清，足以靜之，如能甦醒，當晚即醒，師復診，夫婦，筋，針，吐，筋，痛，汗，各症，均減

翌日即已痊愈，復以柔和之劑，千金散一劑，以資善後，該會之敬意，王次龍，間患霍亂，吐瀉不已，數小時，即現頭昏，汗冷，兩眼凹陷，手足厥冷，肢體厭痺，二小時，僅約二小時，汗亦止，兩眼能閉，脈象起，嘔吐，已止，繼服大蒜汁數滴，切忌服四逆湯，而腹瀉病，一次痊愈，自此以後，各症悉痊愈，自為切實

牙症防治院成立及如何改進齒科

今者牙症防治院成立，實為我國齒科界之一重大事件，其歷史之悠久，稱為牙醫統一訓練，確保齒科界之盛事，惟牙醫界之人才缺乏，未能提挈，而且大原因，在於國人未予重視，既為齒科者之研討，致其宣揚，從事研究事業，本年牙醫界之先覺者，牙科學者，會擬組織，當局之本意，亦即如何使齒科，未能提挈，今幸已開設醫院，得以一時會者出版刊物，並開設學校，均為先後停辦，然總因無相當之經費補助，致使前輩之苦心，均遭中輟，是以吾國牙醫界之人才缺乏，深可惋惜。

科設之，實有人材之，吾國齒科所見，所以牙症防治院之成立，以院為中心，訓練全國牙醫，此種訓練，將於日內正式開始，將本國牙醫界之一切，完成。

除此之外，應設法以訓練，設分區訓練，或以函授分區，似可解決一部分困難。

使之普及化，尤為急切之務，如何措施，雖非一朝一夕所能達成，尤須於各地設立醫院，作育後進，務使全國牙醫界之人材，得以進修機會，並期每期開辦訓練班，均能增加技師，以為教育之用，似可取上列各點，早為實行，必能事半功倍之效，使其在醫學上一新階段之建立，確實為齒科界學術之提倡，如此，牙症防治院之成立，推進人材及作育人才，當為吾人深信，使牙醫學術之普及，設置隨之而動員也。

周秉志

讀者投書

中醫宜研究梅毒特效劑

周師仲

目前中醫之治病效能，不減色於西醫，且有優於西醫者。目前一般國醫皆作是見，後學亦嘗有此感。（後與會一度習醫於天津國醫學院，按醫者，系按中西合參法。）雖有一部份之治病效能不如西醫，例如梅毒是也。（一般旋菌梅毒，即以特效藥，而中醫未能以根斷，實為問題。梅毒何之醫方，僅有用土茯苓一法，而其是否治螺旋菌，是否能以根斷，當在不知不覺中，足以致人之命，因其傳染，當在一般人中，且危險最惡性之病症，甚非勝之師結核、中國之法，一般梅毒患者中，非一般醫界之大實也，在一般梅毒患者中，吾國以民為本，欲強國必先強民，強民乃吾醫界之責也。

重以前之梅毒，朗然得救。後學所知，治梅毒患者中，有的已治愈，唯所用藥物多為西藥，（據所知梅毒用西藥六〇六，九一四等均有效，而其價格昂貴，非一般人所能就治，可想而知。故中國醫藥界，急宜對此種藥物之研究，設法研製，中西學理宜並重，如本國藥物中之有效者，亦可以能治梅毒者。未設之先，應先在本國醫藥界中研究，並宜注意本國醫藥之長處，以免一般梅毒患者，得以自療，以往之秘方秘術以居奇之惡習，在中醫界中，切不可再有。如此，能強國，而中華固有醫學，始能揚大，寄此鄙見，幸共勉之。

（編者按）所云梅毒之特效劑，就是不少，如白降丹，在南京，已有研究，亦有成效者，內服外敷，竟告全愈，可惜以研究，往往秘而不宣，知者以為奇，不肯以示人，殊屬可惜，望吾儕同人努力研究，以期應世也。

特別啟事

凡與本刊有關之稿件，與讀者通訊，請寄重慶市民族路某某處，本刊依其性質，分別答覆，尚祈諸君諒之。

問答欄

◇問答案◇

甲可先生：中醫之治軍官病，中央醫院治療無效，不另例方單，中國醫學有年，曾否研究，大腸桂枝湯加人參，治血虛。用于精神病，治療，先生研究中醫有年，可否有一單方。

答：當陸瀛女士如女士：令郎之病，是中氣不足，脾胃虛寒，服藥無效，兩年不愈，似宜改服甘草瀉心湯，以為此方是古方之一，甘草瀉心湯，是用於心下痞硬，乾嘔，心煩不得安者，大棗，甘草，半夏，乾薑，黃芩，黃連，人參，各味，研末，酌加白朮，大黃，以為之計。又一人著作，有可信而不可信者，女士以為然否？

痔漏救星

地點：中營街二〇六號仁壽診所醫師熊一福

痔漏惡疾若到本所永不再發，世界各醫花柳各症，倘病不好，可除根絕，立單負責，如期完全退還診費，以限減原洋。

冠生園西餐部

林森路道門口

經濟西餐 鮮奶茶點 糖果餅乾 西點麵包

百齡餐廳

請嘗 高尚粵菜 經濟小吃 中正路（中一仙口）

異新洋行

近到大批各色呢帽 定價低廉 歡迎批購 新生路卅八號

小廣告

遺失啟事
經理遺失中國銀行支票一張，字號1218號，金額7292元，中山路第二段口號中行國行號存此聲明作廢

茲因 本人不慎將於...
遺失...中國銀行...
...私章一顆，另刊新章，聲明作廢，無論何人撿得，概作無效

茲因 天印私章，遺失國民身份證，特此聲明無效，江北龍溪官才啟

茲因 ...遺失私章及訓練班畢業證書，等件，特此聲明作廢

國泰

今日起 修改戲票價格 二十六日起 與本院平同映 大裁判者 獨 傑作 務請 預售 票及時間

新川

國人 名曲 畫筆 一曲 鉅片 二時 六時 八時

一園

日 廿六 二本 沉香扇 夜 七俠五義 第五本

楊濟齋醫師

江蘇 社址約時能 診所：中正路三七五號（即下大梁子） 上午八時至十二時 下午出診 須午前十時約

廣東大酒家

禮堂寬大 地點適中 空氣清新 菜餚可口

介紹儒醫許覺園

介紹人 何成濬 孔庚 甘介侯 吳國楨 曹纕蘅 陳時 黃建中 楊昌溪

診所：會家岩神仙洞 上午門診 下午出診

劉典文醫師

留日帝大 內科皮泌科專門

所址：米亭子上清寺藥房三樓 時間：上午十時至下午六時

協成銀箱廠

首創第一家 各式銀箱保險庫門 大小火爐包裝錦冲

營業部民族路七十五號分銷處小梁子大國商場 電話一〇六六四四

大華當歸補血露

▲為婦女體弱不妊之現代有效良藥▼

補血調經 瘀崩治帶 藥性純正 四季宜服

重慶中正路第五二八號 大華製藥廠總發行 全國各大藥房均有經售